

SugarLoaf — Minibook Five: Making Dinner

Dulce — Mini-Libro Cinco: Preparando la Cena

SugarLoaf was very excited. As her Grandpa started making dinner, she showed him the book she'd been filling in all day.

Her Grandpa smiled, "I love your book—and your adventures, SugarLoaf! Sharing your stories like this is so much fun."

SugarLoaf hugged her book tightly. She was very happy.

Dulce estaba muy entusiasmada. Mientras el abuelo preparaba la cena, ella le mostró el libro que estuvo creando durante todo el día.

El abuelo sonrió, "¡Me encanta tu libro—y tus aventuras Dulce! Compartir tus cuentos así es muy divertido".

Dulce abrazó fuertemente su libro. Estaba muy feliz.



"SugarLoaf, can you help me make dinner? I need your help reading the recipes."

"Yes, Grandpa! I like cooking with you!"

"Dulce, ¿Me puedes ayudar con la cena? Necesito tu ayuda para leer las recetas".

"Sí abuelo. Me gusta cocinar contigo".

SugarLoaf didn't know how to read the cookbook, but she could read some of the numbers and words. "How many cups of water do we need, SugarLoaf?" her Grandpa asked, pointing to the number in the recipe book.

Dulce no sabía cómo leer el libro de cocina, pero ella podía leer algunos números y algunas palabras. "¿Cuántas tazas de agua necesitamos Dulce?", preguntó el abuelo, señalando el número en el libro de cocina.



Her eyes opening wide, SugarLoaf said, “That says ONE, Grandpa.”

“Right! We need one cup of water.”

SugarLoaf could even read some of the words, like “milk” and “eggs.” Together, they made a delicious dinner. SugarLoaf then drew pictures in her book of everything they cooked. Grandpa helped add the words she didn’t know.

Dulce abrió los ojos muy grandes y dijo, “Aquí dice UNA abuelo”.

“¡Correcto! Necesitamos una taza de agua.”

Dulce también podía leer algunas palabras como, “leche” y “huevos.” Juntos hicieron una cena deliciosa. Entonces, Dulce dibujó en su libro todo lo que habían cocinado. El abuelo la ayudó a agregar las palabras que ella no conocía.



“SugarLoaf, we’re cooking up some great stories about you and our family!”

“Right, because we’re a good team, Grandpa!”

“¡Dulce, estamos preparando unos muy buenos cuentos acerca de tí y nuestra familia!”.

“¡Sí, porque somos un buen equipo abuelo!”.

Grandpa agreed and gave a big smile. SugarLoaf said dreamily, “And that’s tasty SWEET WONDERFUL!”

El abuelo afirmó y sonrió. Dulce dijo como soñando, “¡Y eso es sabroso y DULCEMENTE MARAVILLOSO!”.





The meal SugarLoaf and her Grandpa made looked pretty yummy. We've had some delicious meals, too. Tell the story of one of our most special meals. You can draw a picture, too.

La comida que Dulce y su abuelo prepararon se veía muy sabrosa. Nosotros también hemos disfrutado de comidas deliciosas. Describe una de nuestras comidas favoritas. También puedes hacer un dibujo.



Talk
Hablar